

英语 English

ErP Product Information

Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd. hereby declares that its products conform to the Energy-related Products Directive (ErP) 2009/125/EC. For detailed ErP information and the user manuals required by the Commission Regulation, please visit: <https://service.oneplus.com/global/user-manual>.

Model	OSABBCBBAE、OSABBCBBAY							
Manufacturer	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.							
Manufacturer address	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, HuiCheng District, Huizhou City, Guangdong Province 516005, P.R.China							
Input voltage	100-130Vac				200-240Vac			
Input AC frequency	50/60 Hz							
Output voltage	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C
	5.0Vdc	5.0V dc	11.0V dc	11.0Vdc	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0V dc	11.0Vdc
Output current	3.0A	3.0A	1.6A	2.5A	3.0A	3.0A	1.6A	3.8A
Output power	15.0W	15.0W	17.6W	27.5W	15.0W	15.0W	17.6W	41.8W
Average active efficiency	86.03%		89.59%		85.63%		90.03%	
Efficiency at low load (10%)	85.99%		84.64%		80.14%		82.26%	
No-load power consumption	0.052W				0.080W			

法语 Français

Informations sur le produit ErP

Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd. déclare par la présente que ses produits sont conformes à la Directive 2009/125/CE applicable aux produits liés à l'énergie. Pour obtenir les informations ErP détaillées et les manuels de l'utilisateur requis par la réglementation de la Commission, rendez-vous sur : <https://service.oneplus.com/global/user-manual>.

Modèle	OSABBCBBAE、OSABBCBBAY							
Fabricant	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.							
Adresse du fabricant	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, HuiCheng District, Huizhou City, Guangdong Province 516005, P.R.China							
Tension en entrée	100-130Vac				200-240Vac			
fréquence CA en entrée	50/60 Hz							
Tension en sortie	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C
	5.0Vdc	5.0V dc	11.0Vdc	11.0Vdc	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0Vdc	11.0Vdc
Courant en sortie	3.0A	3.0A	1.6A	2.5A	3.0A	3.0A	1.6A	3.8A
Puissance en sortie	15.0W	15.0W	17.6W	27.5W	15.0W	15.0W	17.6W	41.8W
Efficacité active moyenne	86.03%		89.59%		85.63%		90.03%	
Efficacité à faible charge (10%)	85.99%		84.64%		80.14%		82.26%	
Consommation à vide	0.052W				0.080W			

德语 Deutsch

ErP-Produktinformationen

Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd. erklärt hiermit, dass das Produkt der Richtlinie zur Festlegung von Anforderungen an die umweltgerechte Gestaltung energieverbrauchsrelevanter Produkte (ErP) 2009/125/EG entspricht. Detaillierte ErP-Informationen und die Bedienungsanleitungen, die entsprechend der Verordnung der Kommission notwendig, finden Sie unter: <https://service.oneplus.com/global/user-manual>.

Model	OSABBCBBAE、OSABBCBBAY							
Hersteller	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.							
Anschrift des Herstellers	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, HuiCheng District, Huizhou City, Guangdong Province 516005, P.R.China							
Eingangsspannung	100-130Vac				200-240Vac			
AC Eingangsfrequenz	50/60Hz							
Ausgangsspannung	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C
	5.0Vdc	5.0V dc	11.0Vdc	11.0Vdc	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0Vdc	11.0Vdc
Ausgangsstrom	3.0A	3.0A	1.6A	2.5A	3.0A	3.0A	1.6A	3.8A
Ausgangsleistung	15.0W	15.0W	17.6W	27.5W	15.0W	15.0W	17.6W	41.8W
Durchschnittliche aktive Effizienz	86.03%		89.59%		85.63%		90.03%	
Effizienz bei geringer Last (10%)	85.99%		84.64%		80.14%		82.26%	
Stromverbrauch ohne Last	0.052W				0.080W			

意大利语 Italiano

Informazioni sui prodotti in merito all'ErP

Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd. dichiara che i suoi prodotti sono conformi alla Direttiva sui prodotti connessi all'energia (ErP) 2009/125/CE. Per informazioni dettagliate in merito all'ErP e ai manuali per l'utente richiesti dal Regolamento della Commissione, visitare: <https://service.oneplus.com/global/user-manual>.

Modello	OSABBCBBAE、OSABBCBBAY							
Produttore	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.							
Indirizzo del produttore	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, HuiCheng District, Huizhou City, Guangdong Province 516005, P.R.China							
Tensione di ingresso	100-130Vac				200-240Vac			
Frequenza CA in ingresso	50/60 Hz							
Tensione di uscita	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C
	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0Vdc	11.0Vdc	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0Vdc	11.0Vdc
Corrente di uscita	3.0A	3.0A	1.6A	2.5A	3.0A	3.0A	1.6A	3.8A
Potenza di uscita	15.0W	15.0W	17.6W	27.5W	15.0W	15.0W	17.6W	41.8W
Efficienza attiva media	86.03%		89.59%		85.63%		90.03%	
Efficienza a basso carico (10%)	85.99%		84.64%		80.14%		82.26%	
Consumo energetico a vuoto	0.052W				0.080W			

西班牙语 Español

Información del producto (productos relacionados con la energía)

Por la presente, Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd. declara que sus productos cumplen la Directiva 2009/125/CE aplicable a los productos relacionados con la energía (ErP). Para obtener información detallada acerca de los productos relacionados con la energía y los manuales de usuario requeridos por Regulación de la Comisión, visite: <https://service.oneplus.com/global/user-manual>.

Modello	OSABBCBBAE、OSABBCBBAY							
Fabricante	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.							
Dirección del fabricante	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, HuiCheng District, Huizhou City, Guangdong Province 516005, P.R.China							
Tensión de entrada	100-130Vac				200-240Vac			
Frecuencia de ca de entrada	50/60 Hz							
Tensión de salida	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C
	5.0Vdc	5.0V dc	11.0Vdc	11.0Vdc	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0Vdc	11.0Vdc
Corriente de salida	3.0A	3.0A	1.6A	2.5A	3.0A	3.0A	1.6A	3.8A
Potencia de salida	15.0W	15.0W	17.6W	27.5W	15.0W	15.0W	17.6W	41.8W
Eficiencia meritoria media	86.03%		89.59%		85.63%		90.03%	
Eficiencia a baja carga (10%)	85.99%		84.64%		80.14%		82.26%	
Consumo de energía sin carga	0.052W				0.080W			

Português

Informação de produto ErP

Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd. declara pelo presente documento que os seus produtos estão em conformidade com a Diretiva relativa aos produtos relacionados com o consumo de energia (ErP) 2009/125/CE. Para obter informações ErP detalhadas e os manuais do usuário exigidos pelo Regulamento da Comissão, visite: <https://service.oneplus.com/global/user-manual>.

Modelo	OSABBCBBAE、OSABBCBBAY							
Fabricante	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.							
Endereço do fabricante	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, HuiCheng District, Huizhou City, Guangdong Province 516005, P.R.China							
Tensão de entrada	100-130Vac				200-240Vac			
Frequência CA de entrada	50/60 Hz							
Tensão de saída	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C
	5.0Vdc	5.0V dc	11.0Vdc	11.0Vdc	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0Vdc	11.0Vdc
Corrente de saída	3.0A	3.0A	1.6A	2.5A	3.0A	3.0A	1.6A	3.8A
Potência de saída	15.0W	15.0W	17.6W	27.5W	15.0W	15.0W	17.6W	41.8W
Eficiência activa média	86.03%		89.59%		85.63%		90.03%	
Eficiência com carga baixa (10%)	85.99%		84.64%		80.14%		82.26%	
Consumo de energia sem carga	0.052W				0.080W			

荷兰语 Nederlands

Productinformatie met betrekking tot de ErP-richtlijn

Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd. verklaart hierbij dat zijn producten voldoen aan de Richtlijn voor energiegerelateerde producten (ErP) 2009/125/EG. Ga voor gedetailleerde ErP-informatie en de gebruikershandleidingen die vereist zijn door de verordening van de Commissie naar: <https://service.oneplus.com/global/user-manual>.

Model	OSABBCBBAE、OSABBCBBAY							
Fabrikant	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.							
Adres van de fabrikant	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, HuiCheng District, Huizhou City, Guangdong Province 516005, P.R.China							
ingangsspanning	100-130Vac				200-240Vac			
Ingangsfrequentie	50/60 Hz							
Uitgangsspanning	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C
	5.0Vdc	5.0V dc	11.0Vdc	11.0Vdc	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0Vdc	11.0Vdc
Uitvoerstrom	3.0A	3.0A	1.6A	2.5A	3.0A	3.0A	1.6A	3.8A
Uitgangsvermogen	15.0W	15.0W	17.6W	27.5W	15.0W	15.0W	17.6W	41.8W
Gemiddelde actieve efficiëntie	86.03%		89.59%		85.63%		90.03%	
Efficiëntie bij lage belasting (10%)	85.99%		84.64%		80.14%		82.26%	
Energieverbruik zonder belasting	0.052W				0.080W			

波兰语 Polski

Informacje o produkcie ErP

Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd. oświadcza, że jej produkty spełniają wymogi dyrektywy dotyczącej produktów związanych z energią (ErP) 2009/125/WE. Aby uzyskać szczegółowe informacje ErP i instrukcje obsługi wymagane przez rozporządzenie Komisji, odwiedź stronę: <https://service.oneplus.com/global/user-manual>.

Model	OSABBCBBAE、OSABBCBBAY							
Producent	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.							
Adres producenta	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, HuiCheng District, Huizhou City, Guangdong Province 516005, P.R.China							
Napięcie wejściowe	100-130Vac				200-240Vac			
Wejściowa częstotliwość prądu przemiennego	50/60 Hz							
Napięcie wyjściowe	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C
	5.0Vdc	5.0V dc	11.0Vdc	11.0Vdc	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0Vdc	11.0Vdc
Prąd wyjściowy	3.0A	3.0A	1.6A	2.5A	3.0A	3.0A	1.6A	3.8A
Uitgangsvermogen	15.0W	15.0W	17.6W	27.5W	15.0W	15.0W	17.6W	41.8W
Średnia skuteczność konwersji	86.03%		89.59%		85.63%		90.03%	
Wydajność przy niskim obciążeniu (10%)	85.99%		84.64%		80.14%		82.26%	
Pobór mocy bez obciążenia	0.052W				0.080W			

罗马尼亚语 Română

Informații despre produs ErP

Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd. declara prin prezenta ca produsele sale sunt conforme cu Directiva privind produsele legate de energie (ErP) 2009/125/CE. Pentru informații detaliate despre ErP și manualele de utilizare cerute de Regulamentul Comisiei, va rugăm să vizitați: <https://service.oneplus.com/global/user-manual>.

Model	OSABBCBBAE、OSABBCBBAY							
Producător	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.							
Adresa producătorului	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, HuiCheng District, Huizhou City, Guangdong Province 516005, P.R.China							
Tensiunea de intrare	100-130Vac				200-240Vac			
Frecvență de intrare c.a.	50/60 Hz							
Tensiunea de ieșire	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C
	5.0Vdc	5.0V dc	11.0Vdc	11.0Vdc	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0Vdc	11.0Vdc
Curent de ieșire	3.0A	3.0A	1.6A	2.5A	3.0A	3.0A	1.6A	3.8A
Putere de ieșire	15.0W	15.0W	17.6W	27.5W	15.0W	15.0W	17.6W	41.8W
Eficiență activă medie	86.03%		89.59%		85.63%		90.03%	
Eficiență la sarcină redusă (10%)	85.99%		84.64%		80.14%		82.26%	
Consum de energie electrică în regim fără sarcină	0.052W				0.080W			

土耳其语 Türkçe

ErP Produkt Bilgisi

Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd. Bu şekilde, ürünlerinin enerji ile ilgili ürünler Direktivü (ErP) 2009/125/AK'a uyguladığını ilan ediyor. ErP bilgisi ve Komisyon Düzenlemesi tarafından gerekli kullanıcı kitapları için lütfen ziyaret edin: <https://service.oneplus.com/global/user-manual>.

Model	OSABBCBBAE、OSABBCBBAY							
Yapıcı	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.							
Yapıcı adresi	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, HuiCheng District, Huizhou City, Guangdong Province 516005, P.R.China							
Girdi voltaj	100-130Vac				200-240Vac			
Girdi AC frekansı	50/60 Hz							
Çıkış voltaj	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C
	5.0Vdc	5.0V dc	11.0Vdc	11.0Vdc	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0Vdc	11.0Vdc
Çıkış ağız	3.0A	3.0A	1.6A	2.5A	3.0A	3.0A	1.6A	3.8A
Çıkış gücü	15.0W	15.0W	17.6W	27.5W	15.0W	15.0W	17.6W	41.8W
Orta etkinlik etkinliği	86.03%		89.59%		85.63%		90.03%	
Düşük yükde etkinlik (10%)	85.99%		84.64%		80.14%		82.26%	
Yükleme güç kullanımı yok	0.052W				0.080W			

印尼语 Bahasa Indonesia

Informasi Produk ErP

Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd. dengan ini menyatakan bahwa produknya sesuai dengan Direktif Produk Terkait Energi (ErP) 2009/125/KE. Untuk informasi rincian ErP dan manual pengguna yang diperlukan oleh peraturan komisi, silakan kunjungi: <https://service.oneplus.com/global/user-manual>.

Model	OSABBCBBAE、OSABBCBBAY							
Pabrikan	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.							
Alamat pembuat	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, HuiCheng District, Huizhou City, Guangdong Province 516005, P.R.China							
Tekanan masukan	100-130Vac				200-240Vac			
Frekuensi AC masukan	50/60 Hz							
Tegangan keluaran	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C
	5.0Vdc	5.0V dc	11.0Vdc	11.0Vdc	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0Vdc	11.0Vdc
Arus keluaran	3.0A	3.0A	1.6A	2.5A	3.0A	3.0A	1.6A	3.8A
Kekuatan keluaran	15.0W	15.0W	17.6W	27.5W	15.0W	15.0W	17.6W	41.8W
Efisiensi aktif rata-rata	86.03%		89.59%		85.63%		90.03%	
Efisiensi pada beban rendah (10%)	85.99%		84.64%		80.14%		82.26%	
Konsum daya tanpa muatan	0.052W				0.080W			

希腊语 Greek language

Πληροφορίες προϊόντος ErP

Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd. δηλώνει με το παρόν ότι τα προϊόντα της συμμορφώνονται με την Οδηγία για τα προϊόντα που σχετίζονται με την ενέργεια (ErP)2009/125/EK. Για λεπτομερείς πληροφορίες ErP και τα εγχειρίδια χρήσης που απαιτούνται από τον κανονισμό της Επιτροπής, επισκεφθείτε:

www.oppo.com/en/erp-information.

Μοντέλο	OSABBCBBAE、OSABBCBBAY							
Κατασκευαστής	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.							
Διεύθυνση κατασκευαστή	Dongjiang Industrial Estate, Shuikou Street, HuiCheng District, Huizhou City, Guangdong Province 516005, P.R.China							
Τάση εισόδου	100-130Vac				200-240Vac			
Συχνότητα εισόδου AC	50/60 Hz							
Τάση εξόδου	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C	USB-A	Type-C
	5.0Vdc	5.0V dc	11.0Vdc	11.0Vdc	5.0Vdc	5.0Vdc	11.0Vdc	11.0Vdc
Ρεύμα εξόδου	3.0A	3.0A	1.6A	2.5A	3.0A	3.0A	1.6A	3.8A
Ισχύς εξόδου	15.0W	15.0W	17.6W	27.5W	15.0W	15.0W	17.6W	41.8W
Μέση ενεργή αποδοτικότητα"	86.03%		89.59%		85.63%		90.03%	
Απόδοση σε χαμηλό φορτίο (10%)	85.99%		84.64%		80.14%		82.26%	
Ισχύς χωρίς φορτίο κατά νάλωση	0.052W				0.080W			